



<div> <div></div> <div>Język polski</div> </div>
<div>OSTRZEŻENIE</div> <p>Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, należy chronić ten aparat przed deszczem i wilgocią. Aby uniknąć pożaru, nie należy zakrywać otworów wentylacyjnych zestawu gazetami, obrusami, zastłanami itd. Nie należy stawiać na urządzeniu płonących świec. Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia prądem, nie należy stawiać na urządzeniu przedmiotów wypełnionych cieczami, np. wazonów.</p> <p>Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie należy otwierać obudowy. Naprawy należy zlecać tylko wykwalifikowanemu personelowi.</p>
<div> <div></div> <div> <div></div> <div>Nie instaluj urządzenia w przestrzeni zamkniętej, takiej jak półka na książki, czy zabudowana szafka.</div> </div> </div>
<div>Pozbycie się zużytego sprzętu (stosowane w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących własne systemy zbiórki)</div> <div></div> <p>Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomoże w ochronie środowiska naturalnego. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.</p>

<div> <div></div> <div>Środki ostrożności</div> </div>
<div>O bezpieczeństwie</div> <ul style="list-style-type: none">Przed rozpoczęciem korzystania z zestawu upewnij się, że napięcie robocze zestawu odpowiada napięciu w sieci lokalnej. Jeżeli jakikolwiek płyn lub przedmiot dostanie się do wnętrza obudowy, odłącz kabel zasilania zestawu i przed ponownym użyciem poprosz wykwalifikowany personel o sprawdzenie zestawu.

<div> <div></div> <div>O działaniu</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Nie korzystaj z głośników przy poziomie mocy stale przekraczającym maksymalną moc wejścia zestawu. Jeżeli polaryzacja podłączeń głośników nie jest właściwa, dźwięk basów będzie słaby i rozmieszczenie poszczególnych instrumentów niewyraźne. Zetknięcie się odsłoniętych przewodów głośnika i zacisków głośnika może spowodować zwarcie. Aby uniknąć uszkodzenia zestawu głośników, przed ich podłączeniem wyłącz zmaczniaacz. (Tylko w przypadku głośnika środkowego i głośników dźwięku przestrzennego) Siatka głośnika nie może być usuwana. Nie próbuj demontować siatki głośnika. Zdemontowanie jej może spowodować uszkodzenie głośnika. Nie należy zwiększać poziomu głośności powyżej punktu zniekształceń.

<div> <div></div> <div>Jeżeli na ekranie znajdującego się w pobliżu telewizora wystąpią nieregularności koloru</div> </div>
<p>Głośniki przednie i głośnik środkowy są ekranowane magnetycznie, co umożliwia ich instalowanie w pobliżu odbiornika TV. Jednak w przypadku niektórych typów odbiorników TV mogą wystąpić zaburzenia kolorów. Ponieważ głośniki dźwięku przestrzennego nie są ekranowane magnetycznie, zaleca się umieszczenie ich w nieco większej odległości od odbiornika TV.</p>

<div> <div></div> <div>Jeżeli zaobserwujesz nieregularność koloru...</div> </div>
<p>→Wyłącz odbiornik TV, a następnie włącz go ponownie po upływie 15 - 30 minut.</p>

<div> <div></div> <div>Jeżeli ponownie zaobserwujesz nieregularność koloru...</div> </div>
<p>→Ustaw głośniki dalej od odbiornika TV.</p>

<div> <div></div> <div>Jeżeli w głośnikach słychać wycie</div> </div>
<p>Zmień usytuowanie głośników lub zmniejsz głośność wzmacniacza.</p>

<div> <div></div> <div>O lokalizacji</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Nie ustawiaj głośników w pozycji przechylnej. Nie umieszczaj głośników w miejscach gdzie narażona są na: <ul style="list-style-type: none">— szczególnie wysoką lub niską temperaturę — kurz i bруд — wysoką wilgotność — wibracje — bezpośrednie nasłonecznienie. Należy zachować ostrożność umieszczając głośniki na powierzchniach szczególnie traktowanych (napastowanych, naoliwionych, polakierowanych, itd.), może to spowodować ich poplamienie lub odbarwienie.

<div> <div></div> <div>O czyszczeniu</div> </div>
<p>Czyszć obudowy głośników miękką tkaniną lekko zwilżoną łagodnym detergentem lub wodą. Nie używaj szorstkich ściereczek, proszku czyszczącego ani środków, takich jak alkohol lub benzyna.</p>

<div> <div></div> <div>W razie jakichkolwiek problemów lub pytań dotyczących niniejszego zestawu głośników prosimy skontaktować się z najbliższym punktem sprzedaży sprzętu firmy Sony.</div> </div>

<div> <div></div> <div>A</div> </div>
<div> <div></div> <div> <div></div> <div>Przedni (prawy) Передний (правый)</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Subwoofer (nie należy do wyposażenia) Сабвуфер (не входит в комплект)</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Srodkowy Центральный</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Przedni (lewy) Передний (левый)</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Wzmacniacz Усилитель</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Subwoofer OUT</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>CENTER</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>FRONT</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>SURROUND</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Głośnik dźwięku przestrzennego (prawy) Объемного звучания (правый)</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Głośnik dźwięku przestrzennego (lewy) Объемного звучания (левый)</div> </div> </div>

<div> <div></div> <div>B</div> </div>
<div> <div></div> <div> <div></div> <div>Uwagi</div> </div> </div> <ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że zaciski plus (+) i minus (-) głośników są połączone z odpowiednimi zaciskami plus (+) i minus (-) wzmacniacza. Uwewnij się, że śruby zacisków głośnika są mocno przykręcone, gdyż w przeciwnym wypadku mogą stanowić źródło zakłóceń. Uwewnij się, że połączenia są solidne. Zetknięcie się odsłoniętych przewodów głośnika i zacisków głośnika może spowodować zwarcie. Szczegółowe informacje o podłączeniu głośników znajdziesz w instrukcjach dostarczonych razem ze wzmacniaczem.

Podłączenie zestawu

Podłącz zestaw głośnikowy do zacisków wyjściowych wzmacniacza (A). Pamiętaj o użyciu długich przewodów głośnikowych do podłączenia głośników dźwięku przestrzennego, a krótkich przewodów głośnikowych do podłączenia głośników przednich i środkowego. Przed rozpoczęciem podłączania upewnij się, że zasilanie wszystkich elementów (łącznie z subwooferem) jest wyłączone.

<div> <div></div> <div>Uwagi (B)</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że zaciski plus (+) i minus (-) głośników są połączone z odpowiednimi zaciskami plus (+) i minus (-) wzmacniacza. Uwewnij się, że śruby zacisków głośnika są mocno przykręcone, gdyż w przeciwnym wypadku mogą stanowić źródło zakłóceń. Uwewnij się, że połączenia są solidne. Zetknięcie się odsłoniętych przewodów głośnika i zacisków głośnika może spowodować zwarcie. Szczegółowe informacje o podłączeniu głośników znajdziesz w instrukcjach dostarczonych razem ze wzmacniaczem.

Wskazówka
Użytkownik z czarnym paskiem mają ujemną (-) polaryzację i powinny być podłączone do ujemnych (-) zacisków głośnika.

Lokalizacja głośników (C)

Każdy z głośników powinien być zwrócony ku pozycji słuchania. Umieszczenie wszystkich głośników w tej samej odległości od pozycji słuchania, pozwala na osiągnięcie lepszego efektu dźwięku przestrzennego. Umieść głośnik przednie w odpowiedniej odległości z prawej i lewej strony telewizora. Umieść subwoofer (nie należy do wyposażenia) z jednej strony telewizora. Umieść głośnik środkowy na środku nad odbiornikiem TV. Lokalizacja głośników dźwięku przestrzennego zależy w dużym stopniu od rozkładu pokoju. Głośniki dźwięku przestrzennego powinny być umieszczone z lewej i prawej strony pozycji słuchania **A** lub z tyłu pozycji słuchania **B**.

<div> <div></div> <div>Uwaga</div> </div>
<p>Głośnik należy umieścić na płaskiej, poziomej powierzchni.</p>

<div> <div></div> <div>Instalacja głośnika środkowego (D)</div> </div>
<p>Aby umieścić głośnik środkowy na odbiorniku TV, należy przycisnąć podkładki w narożnikach na spodzie głośnika (należy do wyposażenia) i sprawdzić, czy głośnik leży poziomo na odbiorniku TV.</p>

<div> <div></div> <div>Instalowanie głośników dźwięku przestrzennego na ścianie (E)</div> </div>
<p>Możesz zawiesić głośnik dźwięku przestrzennego za pomocą haka (nie należy do wyposażenia) na ścianie. Użytkownik jest odpowiedzialny za prawidłowy wybór i użytkowanie elementów montażowych, które należy zakupić w sklepie z artykułami metalowymi, oraz za prawidłowy i bezpieczny montaż głośników.</p>

<div> <div></div> <div>Instalowanie głośników dźwięku przestrzennego na stojaku głośnika</div> </div>
<p>Odłącz wkret (F) od głośnika i użyj go do informowania głośnika o stojaku głośnika. Szczegółowe informacje znajdziesz w instrukcjach użytkownika dostarczonych wraz ze stojakiem głośnika. Polecane jest używanie opcjonalnego stojaka głośnika WS-FV11 lub WS-FV10D (dostępne jedynie w niektórych krajach).</p>

<div> <div></div> <div>Ustawianie wzmacniacza</div> </div>
<p>Podczas podłączania do wzmacniacza wyposażonego w wewnętrzne dekodery (Dolby Digital®, DTS®), itp.) należy użyć menu ustawień wzmacniacza, aby określić parametry zestawu głośnikowego. Menu ustawień wzmacniacza różni się w zależności od tego, czy używany jest subwoofer (nie należy do wyposażenia). Prawidłowe ustawienia można znaleźć w poniższej tabeli. Szczegółowe informacje o procedurze nastawiania znajdziesz w instrukcjach dostarczonych razem ze wzmacniaczem.</p>

<div> <div></div> <div>Konfiguracja głośników (subwoofer jest używany)</div> </div>	
Dł	Ustaw na
Głośniki przednie	LARGE ¹⁾ lub SMALL
Głośnik środkowy	SMALL
Głośniki dźwięku przestrzennego	SMALL
Subwoofer (nie należy do wyposażenia)	ON (lub YES)

<div> <div></div> <div>Konfiguracja głośników (subwoofer nie jest używany)</div> </div>	
Dł	Ustaw na
Głośniki przednie	LARGE
Głośnik środkowy	SMALL
Głośniki dźwięku przestrzennego	SMALL
Subwoofer (nie należy do wyposażenia)	OFF (lub NO)

- ^{a)} „Dolby” oraz symbol podwójnego D są znakami handlowymi firmy Dolby Laboratories.
- ^{b)} „DTS” i „DTS Digital Surround” są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy DTS, Inc.
- ^{c)} Jeśli używasz subwoofera zalecane jest ustawienie głośników przednich na „LARGE”. Jednak, jeśli wystąpią zniekształcenia, ustaw głośniki przednie na „SMALL”.

<div> <div></div> <div>B</div> </div>
<div> <div></div> <div> <div></div> <div>Podkładki głośników Подкладки</div> </div> </div> <div> <div></div> <div> <div></div> <div>Uwagi</div> </div> </div>

<div> <div></div> <div>D</div> </div>
<div> <div></div> <div> <div></div> <div>Uwagi</div> </div> </div> <ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że przelącznik źródła programu na wzmacniaczu wskazuje właściwe źródło. Uwewnij się, że słuchawki nie są podłączone.

<div> <div></div> <div>Русский</div> </div>
<div>ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ</div> <p>Для уменьшения риска пожара или электрошока, не подвергайте данный аппарат воздействию дождя или влаги.</p> <p>Во избежание поражения электрическим током не вскрываете аппарат. За обслуживанием обращайтесь только к квалифицированному персоналу.</p> <p>Для предотвращения возгорания не закрывайте вентиляционные отверстия аппарата газетами, скатертями, занавесками и т.д. Кроме того, не ставьте на аппарат горящие свечи.</p> <p>Для предотвращения возгорания или поражения электрическим током не ставьте на аппарат предметы, наполненные жидкостью, например вазы.</p> <p>Во избежание поражения электрическим током не вскрываете аппарат. За обслуживанием обращайтесь только к квалифицированному персоналу.</p>

W razie trudności

Jeżeli pojawi się jakikolwiek problem związany z zestawem głośników, odwołaj się do poniższej listy i wykonaj wskazane czynności. Jeżeli nie można usunąć problemu, skontaktuj się z najbliższym punktem sprzedaży sprzętu firmy Sony.

<div> <div></div> <div>Nie ma dźwięku z głośników.</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że wszystkie podłączenia są prawidłowo wykonane. Uwewnij się, że głośność na wzmacniaczu została prawidłowo ustawiona. Uwewnij się, że przelącznik źródła programu na wzmacniaczu wskazuje właściwe źródło. Uwewnij się, że słuchawki nie są podłączone.

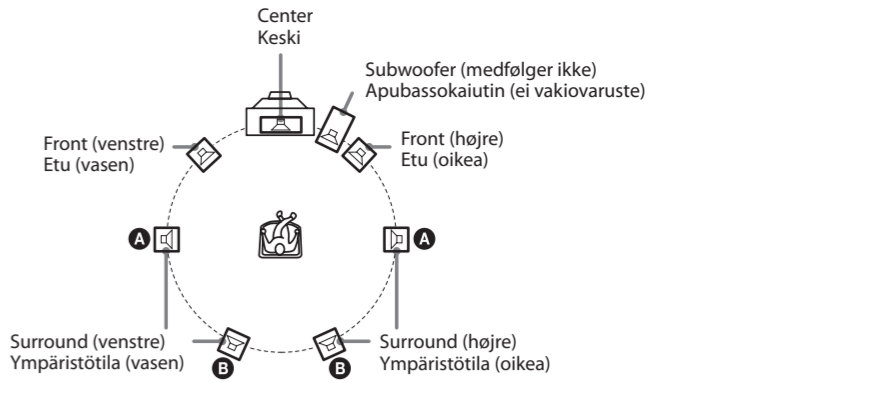
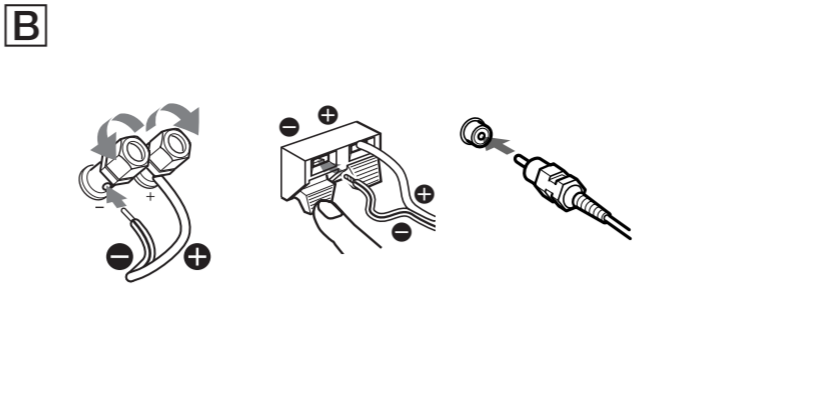
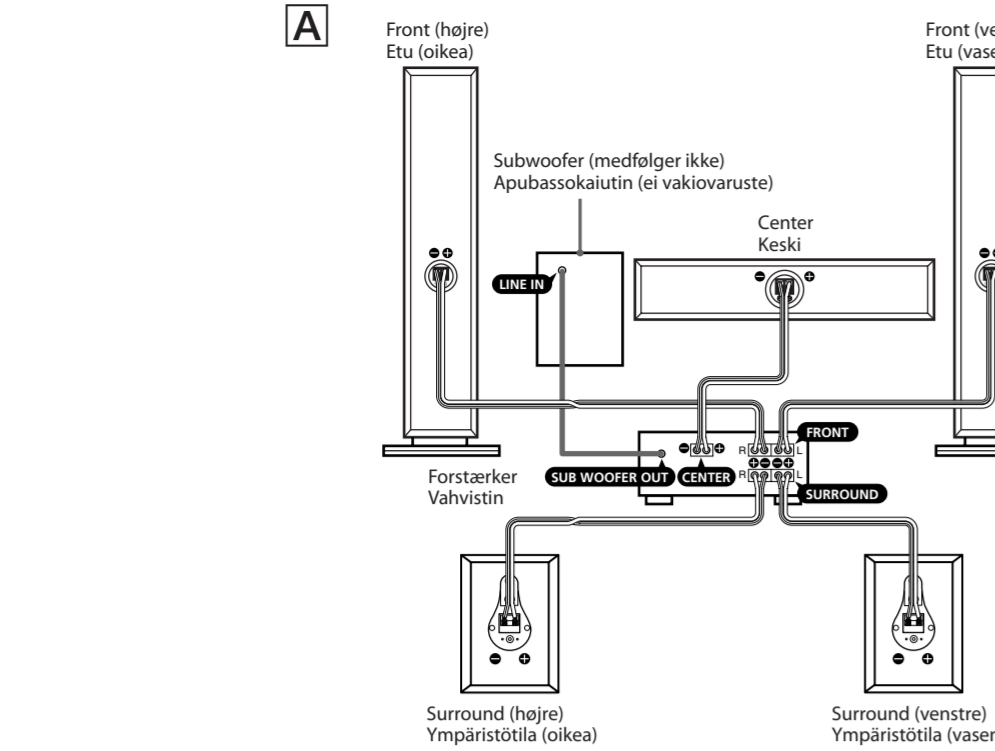
<div> <div></div> <div>Na wyjściu z głośnika występuje przyciężki i zakłócenia.</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że wszystkie podłączenia są prawidłowo wykonane. Uwewnij się, że żaden z komponentów audio nie znajduje się zbyt blisko odbiornika TV.

<div> <div></div> <div>Dźwięk nagle zanik.</div> </div>
<ul style="list-style-type: none">Uwewnij się, że wszystkie podłączenia są prawidłowo wykonane. Zetknięcie się odsłoniętych przewodów głośnika i zacisków głośnika może spowodować zwarcie.

<div> <div></div> <div>Dane techniczne</div> </div>
<div>SS-F400P (Głośniki przednie)</div>

Zestaw głośnikowy	3-drożny, ekranowany magnetycznie <p>Niskotonowy (bas średni): 10 cm typ stożkowy Niskotonowy (bas głęboki): 10 cm typ stożkowy Wysokotonowy: 2,5 cm, zrównoważony, typ kopułkowy Bass Reflex 8 omów</p>
Głośniki	Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 50 Hz – 50 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 231 x 880 x 255 mm łącznie z przednią siatką Ok. 7,8 kg Przewód głośnikowy, krótki (2)
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 50 Hz – 50 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 430 x 86 x 105 mm łącznie z przednią siatką Ok. 1,6 kg Przewód głośnikowy, krótki (1) Podkładki głośnika (4)</p>

<div> <div></div> <div>SS-CN3000P (Głośnik środkowy)</div> </div>	
Zestaw głośnikowy	Pełnozakresowy Użytkowany magnetycznie
Głośniki Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>7 cm typ stożkowy x 2 Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy, długi (2)</p>
Typ obudowy Impedancja znamionowa Obsługiwana moc operacyjna	<p>Pełnozakresowy Głośniki 7 cm typ stożkowy Bass Reflex 8 omów</p> <p>Maksymalna moc wejściowa: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 Hz – 20 000 Hz Wymiary (szerokość/wysokość/głębokość) Ok. 110 x 170 x 111 mm łącznie z przednią siatką Ok. 0,9 kg Przewód głośnikowy,</p>



Dansk

ADVARSEL

For at reducere risikoen for elektrisk stød, må dette apparat ikke udsættes for regn eller fugt. Undgå at dække apparatets ventilationsdel med aviser, dug, gardiner m.v., så der ikke opstår risiko for brand. Og undlad at placere tændte stearinlys på apparatet. Undlad at anbringe genstande fyldt med væske, f.eks. vaser, på apparatet, så risikoen for brand eller stød undgås. Undlad at åbne kabinettet for at undgå elektrisk stød. Lad teknikere foretage eventuelle reparationer.

<div><div> </div> </div> <div>Installer ikke apparatet, hvor pladsen er meget begrænset, som f.eks. i en bogreol eller et indbygget skab.</div>
--

Håndtering af udtjente elektriske og elektroniske produkter (Gælder for den Europæiske Union og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer)

Dette symbol på produktet eller emballagen angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet indleveres på en deponeringsplads specielt indrettet til modtagelse og oparbejdning af elektriske og elektroniske produkter. Ved at sikre at produktet bortskaffes korrekt, forebygges de eventuelle negative miljø- og sundhedskadelige påvirkninger, som en ukorrekt affaldshåndtering af produktet kan forårsage. Genindvinding af materialer vil medvirke til at bevare naturens ressourcer. Yderligere information om genindvindingen af dette produkt kan fås hos myndighederne, det lokale renovationselskab eller butikken, hvor produktet blev købt.

Forholdsregler

Om sikkerheden

- Kontroller, at systemets driftsspænding er identisk med den lokale netspænding, inden systemet tages i anvendelse.
- Skulle der komme væske eller en genstand ind i systemet, afbrydes forbindelsen, og systemet undersøges af en tekniker, for det tages i anvendelse igen.

Om anvendelsen

- Anvend ikke højttalersystemet med et kontinuerligt wattforbrug, der er større end systemets højeste indgangseffekt.
- Hvis højttalertilslutningernes polaritet ikke er korrekt, vil bassen blive svag og de forskellige instrumenters position uklr.
- Kontakt mellem ubeskyttede højttalerledere ved højttalerterminalerne kan resultere i kortslutning.
- Sluk for forstærkeren, inden tilslutningerne udføres, for at forhindre, at højttalersystemet tager skade.
- (Kun for center- og surroundhøjttalere) Højttalerstoffet kan ikke tages af. Forsøg ikke at fjerne højttalerstoffet. Hvis du gør det, risikerer du, at højttaleren tager skade.
- Lydstyrken bør ikke skrues så højt op, at lyden forvrænges.

Hvis farverne på en tv-skærm i nærheden bliver uregelmæssige

Fronthøjttalerne og centerhøjttaleren er magnetisk afskærmede, således at de kan anbringes i nærheden af en tv-modtager. Farveuregelmæssigheder kan dog stadig forekomme på visse typer tv. Da surroundhøjttalerne ikke er magnetisk beskyttet, anbefaler vi, at de anbringes lidt længere væk fra tv'et.

Hvis uregelmæssige farver observeres...
→ Sluk for tv'et, og tænd igen efter 15 til 30 minutter.

Hvis farverne stadig er uregelmæssige...
→ Anbring højttalerne længere væk fra tv'et.

Hvis der opstår hyletoner

Flyt om på højttalerne, eller sænk forstærkerens lydstyrke.

Om placeringen

- Anbring ikke højttalerne i skrånende stilling.
- Anbring ikke højttalerne på et sted, hvor:
 - der er meget varmt eller koldt
 - der er støv eller snavs
 - der er meget fugtigt
 - de kan blive udsat for vibrationer
 - de kan blive udsat for direkte sol
- Udvis forsigtighed, når højttalerne anbringes på en specialbehandlet (voksbehandlet, olieret, poleret etc.) overflade, da plamager eller misfarvning kan blive resultatet.

Om rengøring

Rengør højttalerens ydre med en blød klud, der er fugtet let med et mildt rengøringsmiddel eller vand. Anvend aldrig nogen form for ridsende klude, skurepulver eller opløsningsmidler, som for eksempel alkohol eller benzin.

Henvend dig gerne til nærmeste Sony-forhandler, hvis du har spørgsmål om eller problemer med højttalersystemet.

Tilslutning af systemet

Tilslut højttalersystemet til højttalerudgangsterminalerne på en forstærker (A).

Sørg for at anvende de lange højttalerledninger til at tilslutte surroundhøjttalerne og de korte højttalerledninger til at tilslutte front- og centerhøjttalerne.

Sørg for, at der er slukket for samtlige apparater (inklusive subwooferen), inden tilslutningerne udføres.

Bemærk (B)

- Sørg for, at plusterminalerne (+) og minusterminalerne (−) på højttalerne modsvarer plusterminalerne (+) og minusterminalerne (−) på forstærkeren.
- Sørg for at stramme højttalerterminalernes skrue godt, da løse skrue kan være årsag til støj.
- Forvis dig om, at samtlige tilslutninger er ordentligt udført. Kontakt mellem ubeskyttede højttalerledere ved højttalerterminalerne kan resultere i kortslutning.
- Vi henviser til den betjeningsvejledning, som følger med forstærkeren, angående detaljer om forstærkerens højttalertilslutninger.

Tip

Sorte, stribe ledere er minus (−) i polaritet og bør sluttes til minus (−) højttalerterminalerne.

Placering af højttalerne (C)

Alle højttalerne bør vende mod lyttepositionen. Surroundvirkingen vil blive bedre, hvis alle højttalerne anbringes i samme afstand fra lyttepositionen. Anbring fronthøjttalerne i en passende afstand til venstre og højre for fjernsynet. Anbring subwooferen (medfølger ikke) på den ene side af fjernsynet. Anbring centerhøjttaleren i midten ovenpå tv-modtageren. Placeringen af surroundhøjttalere afhænger i høj grad af rummets indretning. Surroundhøjttalerne kan anbringes til venstre og højre for lyttepositionen **1** eller bag lyttepositionen **2**.

Bemærk

Sørg for, at højttaleren er anbragt på en plan, vandret overflade.

Installation af centerhøjttaleren (D)

Hvis du vil anbringe centerhøjttaleren på tv'et, skal du fastgøre de medfølgende puder i hjørnerne på undersiden af højttaleren og kontrollere, at højttaleren er anbragt fuldstændig plant på tv'et.

Installation af surroundhøjttalerne på væggen (E)

Surroundhøjttaleren kan hænges op på væggen ved hjælp af en krog (medfølger ikke).

Du er ansvarlig for det rette valg og den korrekte anvendelse af den monteringshardware, du køber i senkramforretninger, samt for korrekt og sikker montering af højttalerne.

Installation af surroundhøjttalerne på højttalerstativet

Fjern skruen (F) fra højttaleren og anvend den, når du installerer højttaleren på højttalerstativet. Angående detaljer henviser vi til den brugsvejledning, som følger med højttalerstativet.

Det anbefales, at du anvender WS-FV11 eller WS-FV10D højttalerstativet (ekstraudstyr) (kan kun fås i visse lande).

Indstilling af forstærkeren

Ved tilslutning til en forstærker med interne flerkanalsdekodere (Dolby Digital®, DTS® osv.), skal du bruge opsætningsmenuerne til forstærkeren, når du skal specificere parametrene for højttalersystemet. Opsætningsmenuerne for forstærkeren er forskellige, afhængig af om der anvendes en subwoofer (medfølger ikke). Se skemaet herunder med de korrekte indstillinger. Vi henviser til den betjeningsvejledning, som følger med forstærkeren, angående detaljer om fremgangsmåden for indstilling.

Opsætning af højttalere (med subwoofer)

For	Indstil til
Fronthøjttalere	LARGE ¹ eller SMALL
Centerhøjttaler	SMALL
Surroundhøjttalere	SMALL
Subwoofer (medfølger ikke)	ON (eller YES)

Opsætning af højttalere (uden subwoofer)

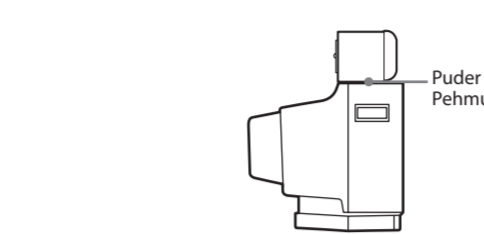
For	Indstil til
Fronthøjttalere	LARGE
Centerhøjttaler	SMALL
Surroundhøjttalere	SMALL
Subwoofer (medfølger ikke)	OFF (eller NO)

- ¹⁾ "Dolby" og det dobbelte D-symbol er varemærker tilhørende Dolby Laboratories.
- ²⁾ "DTS" og "DTS Digital Surround" er registrerede varemærker tilhørende DTS, Inc.
- ³⁾ Hvis der anvendes en subwoofer, anbefaler vi, at fronthøjttalerne indstilles til "LARGE". Hvis der imidlertid opstår forvrængning, skal fronthøjttalerne indstilles til "SMALL".

B



D



Fejlfinding

Se efter i nedenstående liste, og følg rådene for afhjælpning af problemerne, hvis der skulle opstå problemer med højttalersystemet. Kontakt din Sony-forhandler, hvis problemet varer ved.

Der er ingen lyd fra højttalerne.

- Kontroller, at tilslutningerne er korrekt udført.
- Kontroller, at forstærkerens lydstyrke er øget til det rigtige niveau.
- Kontroller, at programkildevælgeren på forstærkeren er indstillet til den rigtige kilde.
- Sørg for, at hovedtelefonen ikke er tilsluttet.

Der er brum eller støj i lyden fra højttalerne.

- Kontroller, at alle tilslutningerne er korrekt udført.
- Kontroller, at ingen af lydkomponenterne står for tæt på tv-modtageren.

Der er pludselig ingen lyd.

- Kontroller, at alle tilslutningerne er korrekt udført. Kontakt mellem ubeskyttede højttalerledere ved højttalerterminalerne kan resultere i kortslutning.

Specifikationer

SS-F4000P (Fronthøjttalere)	3-vejs, magnetisk afskærmet Bashøjttaler (mellem bas): 10 cm, membrantype Bashøjttaler (lav bas): 10 cm, membrantype Diskant højttaler: 2,5 cm, balanceret dometype Basrefleks 8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 50 - 50.000 Hz Ca. 231 × 880 × 255 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 7,8 kg Højttalerledning, kort (2)
Højttalerenheder	
Afskræmningstype Nominel impedans Strømkapacitet	8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 50 - 50.000 Hz Ca. 231 × 880 × 255 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 7,8 kg Højttalerledning, kort (2)
Følsomhedsniveau Frekvensområde Mål (bredde/højde/dybde)	8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 430 × 86 × 105 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 1,6 kg Højttalerledning, kort (1) Puder (4)
Vægt Medfølgende tilbehør	

SS-CN3000P (Centerhøjttaler)	Fuldtonehøjttaler, magnetisk afskærmet 7 cm, membrantype × 2 Basrefleks 8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Højttalersystem	
Højttalereenheder Afskræmningstype Nominel impedans Strømkapacitet	7 cm, membrantype × 2 Basrefleks 8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Følsomhedsniveau Frekvensområde Mål (bredde/højde/dybde)	8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Vægt Medfølgende tilbehør	

SS-SR3000P (Surroundhøjttalere)	Fuldtonehøjttaler 7 cm, membrantype Basrefleks 8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Højttalersystem	
Højttalereenheder Afskræmningstype Nominel impedans Strømkapacitet	7 cm, membrantype Basrefleks 8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Følsomhedsniveau Frekvensområde Mål (bredde/højde/dybde)	8 ohm Maksimal indgangseffekt: 120 W 85 dB (1 W, 1 m) 150 - 20.000 Hz Ca. 110 × 170 × 111 mm, inkl. frontafskræmning Ca. 0,9 kg Højttalerledning, lang (2)
Vægt Medfølgende tilbehør	
Design og specifikationer kan ændres uden varsel.	

Suomi

VAROITUS

Tulipalo- ja sähköiskuvaaran vähentämiseksi **älä saata tätä laitetta altiksi sateelle tai kosteudelle**. Älä peitä laitteen tuuletusaukkoja esimerkiksi sanomalehdellä, liinalla tai verhoilla, jotta vältät tulipalon vaaran. Älä myöskään aseta palavaa kynttilää laitteen päälle. Älä sijoita laitteen päälle maljakkoa tai muita nesteitä sisältäviä esineitä, jotta vältät tulipalo- ja sähköiskuvaaran. Sähköiskun välttämiseksi älä avaa laitteen koteloa. Ota tarvittaessa yhteys valtuutettuun huoltoon.

<div><div> </div> </div> <div>Älä asenna laitetta ahtaaseen paikkaan, kuten kirjahyllyn umpinaiseen osaan tai seinään upotettuun kaappiin.</div>

Käytöstä poistunut sähkö- ja elektroniikkalaitteen hävitys (Euroopan Unioni ja muiden Euroopan maiden keräysjärjestelmät)

Symboli, joka on merkitty tuotteeseen tai sen pakkaukseen, osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivaan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräyspisteeseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämään sen mahdolliset ympäristöön ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset, joita voi aiheutua muussa tapauksessa tämän tuotteen epäasianmukaisesta jäte käsittelystä. Materiaalien kierätyys säästää luonnonvaroja. Tarkempia tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä saat paikallisesta ympäristöviranomaisilta.

Varoimet

Turvallisuudesta

- Ennen kuin aloitat järjestelmän käytön, varmista, että sen käyttöjännite on sama kuin paikallisen verkkojännite.
- Jos kaulintilittäntöjen napaisuus ei ole oikein, sävyt ovat heikot ja instrumenttien sijainti epäselvä.
- Jos kaulintjohtojen paljaat osat koskettavat toisiaan kaulintliitännässä, seurauksena saattaa olla oikosulku.
- Katkaise ennen liittäntöjen suorittamista vahvistimesta virta, jotta kaulintjärjestelmä ei vahingoitu.
- (Vain keski- ja ympäristöttilakaluitimet) Kaulintverkkoa ei voi irrottaa. Älä yritä ottaa pois kaulintjärjestelmän kaulintverkkoa. Jos tätä yritetään, kaluittimet vahingoittuvat.
- Älä nostä äänenvoimakkuutta niin suureksi, että ääni säröyty.

Käytöstä

- Vältä kaulintjärjestelmän jatkuvaa käyttöä sellaisella wattimäärällä, joka ylittää järjestelmän tulotehon.
- Jos kaulintliitäntöjen napaisuus ei ole oikein, sävyt ovat heikot ja instrumenttien sijainti epäselvä.
- Jos kaulintjohtojen paljaat osat koskettavat toisiaan kaulintliitännässä, seurauksena saattaa olla oikosulku.
- Katkaise ennen liittäntöjen suorittamista vahvistimesta virta, jotta kaulintjärjestelmä ei vahingoitu.
- (Vain keski- ja ympäristöttilakaluitimet) Kaulintverkkoa ei voi irrottaa. Älä yritä ottaa pois kaulintjärjestelmän kaulintverkkoa. Jos tätä yritetään, kaluittimet vahingoittuvat.
- Älä nostä äänenvoimakkuutta niin suureksi, että ääni säröyty.

Jos läheisen TV-vastaanottimen kuvassa näkyy värähäiriöitä
Etukaluittimet ja keskiakaiutin on eristetty magneettisesti, jotta ne voidaan sijoittaa TV-vastaanottimen lähelle. Television tyyppin mukaan voi silti olla, että kuvaruudussa näkyy väräriheitä. Koska ympäristöttilakaluittimet eivät ole magneettisesti suojattuja, ne kannattaa asettaa hieman kauemmas televisioonsta.

Jos värähäiriöitä esiintyy...

→ Katkaise televisioista virta, odota 15 - 30 minuuttia ja kytkte television virta uudelleen.

Jos värähäiriöitä esiintyy yhä...

→ Aseta kaluitimet kauemmas TV-vastaanottimesta.

Jos esiintyy akustista kiertoa

Muuta kaluittimien paikkaa tai piennää vahvistimen äänenvoimakkuutta.

Sijoituksesta

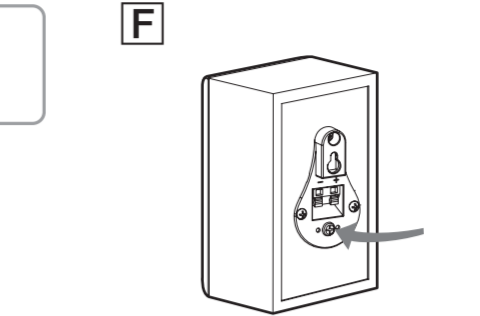
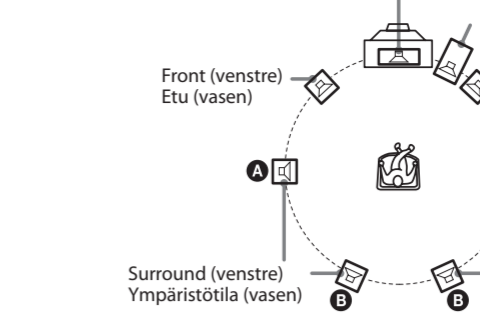
- Älä sijoita kaluittimia kalveaan asentoon.
- Älä sijoita kaluitimia seuraavalaasiin paikkoihin:
 - erittäin kuumiin ja kylmiin paikkoihin
 - pälyysiin tai likaisiin paikkoihin
 - hyvin kosteisiin paikkoihin
 - paikkoihin, joissa on värinä
 - paikkaan, johon paistaa aurinko.
- Ole varovainen, kun sijoitat kaluittimet erityisesti käsitellylle pinnalle (vahatulle, öljytylle, kiillotetulle jne.), sillä väriä saattaa lähetä tai syntyä tahroja.

Puhdistuksesta

Puhdista kaluittimien pinnat pehmeällä kankaalla, joka on kostutettu mietoon pesuaineluokseen tai veteen. Älä käytä hankaavia puhdistuslappuja, pulvereita tai liuottimia, kuten alkoholia tai bensiiniä.

Jos kaulintjärjestelmän suhteen esiintyy kysyttävää tai ongelmia, pyydämme ottamaan yhteyden lähimpään Sony-jälleenmyyjään.

C



Järjestelmän liittäminen

Liitä kaulintjärjestelmä vahvistimen kaluittimien lähtöliittimiin (A). Käytä aina pitkiä kaulintjohtoja ympäristöttilakaluittimien liittämiseen ja lyhyitä kaulintjohtoja etu- ja keskiakaiuttimien liittämiseen. Varmista, että kaikkien laitteiden (apubassokaiutin mukaan luettuna) virta on katkaistu ennen kuin aloitat liitäntöjen tekemisen.

Huomautuksia (B)

- Varmista, että kaluittimien plus- (+) ja miinusliittimet (−) tulevat vahvistimen vastaaviin plus- (+) ja miinusliittimiin (−).
- Kiristä kaulintliittimien ruuvit tiukasti, sillä löysät ruuvit saattavat aiheuttaa kohinaa.
- Varmista, että olet liittänyt kaikki johdot pitävästi. Jos kaulintjohtojen paljaat osat koskettavat toisiaan kaulintliitännässä, seurauksena saattaa olla oikosulku.
- Katso tarkemmat tiedot vahvistimen kaulintliitännöistä vahvistimen varusteisiin kuuluvista käyttöohjeista.

Vihe

Mustaraitaisilla johdoilla on miinus (−) napaisuus ja ne tulee liittää miinus (−) kaulintliittimiin.

Kaluittimien sijoittaminen (C)

Kunkin kaluittimen tulee olla suunnattu kuuntelupaikkaan. Äänitehosteesta tulee parempi, kun kaikki kaluittimet sijoitetaan samalle etäisyydelle kuuntelupaikasta. Aseta etukaluittimet sopivalle etäisyydelle TV-vastaanottimen vasemmalle ja oikealle puolelle. Aseta apubassokaiutin (ei sisälly vakiovarusteisiin) television jommallekummalle puolelle. Aseta keskiakaiutin TV-vastaanottimen päälle keskelle. Ympäristöttilakaluittimien sijoitus riippuu suuresti huoneesta. Ympäristöttilakaluittimet voidaan sijoittaa kuuntelupaikan **1** vasemmalle ja oikealle puolelle tai kuuntelupaikan **2** taakse.

Huomautus

Sijota kaiutin tasaiselle vaakasuoralle alustalle.

Keskikaiuttimen asentaminen (D)

Ennen kuin sijoitat keskiakaiuttimen television päälle, kiinnitä kaluittimen jokaiseen kulmaan pehmusteutyyny (sisältyvät vakiovarusteisiin). Varmista, että kaulutin on suorassa television päällä.

Ympäristöttilakaluittimien asentaminen seinälle (E)

Ympäristöttilakaluittimet voidaan ripustaa koukun avulla (ei sisälly vakiovarusteisiin) seinälle. Olet itse vastuussa oikealaisten kiinnitystarvikkeiden valinnasta, ostamisesta ja käytöstä sekä kaluittimien oikeasta ja turvallisesta kiinnityksestä.

Ympäristöttilakaluittimien asentaminen kaulintelineeseen
Irrota ruuvi (F) kaluittimesta ja käytä sitä, kun asennat kaluittimet kaulintelineeseen. Katso tarkemmat tiedot kaulintelineen mukana toimitetuista käyttöohjeista. Suosittelemme käytettäväksi erillistä kaulintelineettä WS-FV11 tai WS-FV10D (saatavilla vain tietyissä maissa).

Vahvistimen asetusten määrittäminen

Jos liität kaluittimet vahvistimeen, jossa on sisäinen monikanavadekooderi (esimerkiksi Dolby Digital[®] tai DTS[®]), määrittä kaulinasetukset vahvistimen asetusvalikkojen avulla. Vahvistimen asetusvalikot ovat erilaiset sen mukaan, onko apubassokaiutin (ei sisälly vakiovarusteisiin) käytössä. Katso sopivat asetukset alla olevasta taulukosta. Katso tarkemmat tiedot asennustoimista vahvistimen varusteisiin kuuluvista käyttöohjeista.

Kalutinasetukset (apubassokaiutin on käytössä)	
Kaluittimet	Asetus
Etukaluittimet	LARGE ¹ tai SMALL
Keskiakaiutin	SMALL
Ympäristöttilakaluittimet	SMALL
Apubassokaiutin	ON (tai YES)
(ei sisälly vakiovarusteisiin)	

Kalutinasetukset (apubassokaiutin ei ole käytössä)	
Kaluittimet	Asetus
Etukaluittimet	LARGE
Keskiakaiutin	SMALL
Ympäristöttilakaluittimet	SMALL
Apubassokaiutin	OFF (tai NO)
(ei sisälly vakiovarusteisiin)	